حزب الآيات

المنسوب للإمام أبي الحسن الشاذليّ رضي الله تعالى عنه

(ت 656 هـ)

Hizb al-Ayat

The Litany of Quranic Ayat

Attributed to Imam Abul Hasan al-Shadhili
(*may Allah be pleased with him*)

Arabic text taken from: Dar al-Beyrouti, Damascus 2006 (see also PDF A4)
English translation by Damas Cultural Society
damas.nur.nu

بِسْمِ اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيم

أَقُولُ لا إِلهَ إِلا اللهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللهِ ❊ وَلَوْلا رَحْمَةُ اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لَمَا قُلْتُهَا ❊ فَزَكِّنَا بِهَا مِنَ الفِتَنِ وَالدَّنَس ❊ وَالرِّجْسِ والنَّجَسِ ❊ وَمِنَ الذَّنْبِ وَالعَيْبِ ❊ وَمِنْ سُقُوطِ الخَشْيَةِ فِي الغَيْب ❊

﴿ إِنَّ ٱلَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِٱلْغَيْبِ لَهُم مَّغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ﴾

In the name of Allah, the Most Gracious, the Most Merciful, I say: There is no god but Allah, and Muhammad is the Messenger of Allah ❊ And were it not for the mercy of Allah, the Most Gracious, the Most Merciful, I would not have said it ❊ So purify us by it from trials and defilement ❊ from filth

and impurity ❄ from sin and blemish ❄ and from loss of awe when no one sees! ❄ (Indeed, those who fear their Lord when no one sees it will receive forgiveness and a great reward) [*Sura Al-Mulk* 67:12]

Tawakkul - Reliance on Allah

رَبِّيَ اللهُ ❄

﴿ وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ ۚ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ﴾ ❄

﴿ وَمَا ٱلنَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِندِ ٱللَّهِ ٱلْعَزِيزِ ٱلْحَكِيمِ ﴾ ❄

My Lord is Allah ❄ (My success (can only come) from Allah; ❄ upon Him I rely, and to Him I turn) [*Sura Hūd* 11:88]) ❄ (Victory comes only from Allah, the Sovereign, the Wise) [*Sura Āl ʿImrān* 3:126]

﴿ عَلَى ٱللَّهِ تَوَكَّلْنَا رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝

وَنَجِّنَا بِرَحْمَتِكَ مِنَ الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴾

(We trust in Allah. Our Lord, do not give the wrongdoing people the upper hand over us ❄ but save us, by Your mercy, from the disbelieving people) [*Sura Yūnus* 10:85-86]

﴿ عَلَى ٱللَّهِ تَوَكَّلْنَا ۚ

رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ ﴾

(In Allah we trust. Our Lord, decide between us and our people with justice, for You are the best to decide) [*Sura Al-ʿArāf* 7:89]

﴿ قُلْ هُوَ رَبِّي لَا إِلَٰهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ مَتَابِ ﴾

(Say: He is my Lord; there is no god but He.
In Him I trust, and to Him is my return.)
[*Sura Al-Raʿd* 13:30]

Hasbia Allah - Allah is sufficient

﴿ قُلْ حَسْبِيَ ٱللَّهُ ۖ عَلَيْهِ يَتَوَكَّلُ ٱلْمُتَوَكِّلُونَ ﴾ ❋

(Say: 'Allah suffices me; in Him those who have trust have placed their trust.') [*Sura Az-Zumar* 39:38]

﴿ حَسْبُنَا ٱللَّهُ وَنِعْمَ ٱلْوَكِيلُ ﴾

(Allah suffices us,
and He is the Best of Guardians)
[*Sura Āl ʿImrān* 3:173]

نَسْأَلُكَ نِعْمَةً مِنْكَ وَفَضْلًا ❋ وَرِضْوَانًا وَسَلامَةً مِنْ كُلِّ سُوءٍ ❋
في الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ وَمَا بَيْنَهُمَا ❋ فَإِنَّكَ ذُو فَضْلٍ عَظِيْم ❋
حَسْبِيَ اللهُ، آمَنْتُ بِالله، رَضِيتُ بِالله، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهُ ❋
مَا شَاءَ اللهُ لا قُوَّةَ إلا بِالله ❋

We ask You for Your grace and bounty, Your pleasure and protection from all evil ❋ in this world, the Hereafter, and all that lies between them, ❋ for You are the Possessor of great bounty. ❋ Allah is sufficient for me; I believe in Allah; I am content with Allah; I place my trust in Allah; ❋ What Allah wills (will be), there is no power but with Allah. ❋

Worshipping Allah

﴿ إِنِ ٱلْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ ۚ أَمَرَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ ۚ
ذَٰلِكَ الدِّينُ الْقَيِّمُ وَلَٰكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴾

(Indeed, judgment belongs only to Allah. He has commanded that you worship none but Him. That is the true religion, but most people do not understand.) [*Sura Yūsuf* 12:40]

﴿ إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَىٰ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُم بِأَنَّ لَهُمُ الْجَنَّةَ ۚ يُقَاتِلُونَ
فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ ۖ وَعْدًا عَلَيْهِ حَقًّا فِي التَّوْرَاةِ وَالْإِنجِيلِ
وَالْقُرْآنِ ۚ وَمَنْ أَوْفَىٰ بِعَهْدِهِ مِنَ اللَّهِ ۚ فَاسْتَبْشِرُوا بِبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُم بِهِ ۚ
وَذَٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝ التَّائِبُونَ الْعَابِدُونَ الْحَامِدُونَ السَّائِحُونَ
الرَّاكِعُونَ السَّاجِدُونَ الْآمِرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّاهُونَ عَنِ الْمُنكَرِ وَالْحَافِظُونَ
لِحُدُودِ اللَّهِ ۗ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ﴾

(Verily, Allah has purchased from the believers their lives and their wealth in return for Paradise. They fight in the cause of Allah, they slay and are slain. This is a promise He imposed on Himself in the Torah, the Gospel, and the Qur'an. And who is more faithful to his covenant than Allah? So rejoice in the bargain you have made, for that is the great triumph. ❄ The repentant, the worshippers, the praisers, those who go on pilgrimage, those who bow down, those who prostrate themselves, those who enjoin what is right and forbid what is wrong, and those who observe the limits set by Allah. So give glad tidings to the believers!) [*Sura Al-Tawbah* 9:111-112]

﴿ قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ ۝ الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ لِلزَّكَاةِ فَاعِلُونَ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ ۝ إِلَّا عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ۝ فَمَنِ ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَٰلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْعَادُونَ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمَانَاتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ رَاعُونَ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَوَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ ۝ أُولَٰئِكَ هُمُ الْوَارِثُونَ ۝ الَّذِينَ يَرِثُونَ الْفِرْدَوْسَ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴾

(Indeed, the believers have succeeded ❄ those who are humble in their prayer ❄ and those who turn away from vain talk ❄ And those who are diligent in the zakat ❄ And those who guard their chastity ❄ Except for their wives or the slaves their right hands possess, for then they are not to be blamed ❄ But whoever desires more than that, then they are transgressors. ❄ And those who are faithful to their trusts and their covenant. ❄ And those who are mindful of their prayers. ❄ Those are the inheritors ❄ Who will inherit Paradise, therein they will abide forever.) [*Sura Al-Muʾminūn* 23:1-11]

﴿ إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْقَانِتِينَ وَالْقَانِتَاتِ وَالصَّادِقِينَ وَالصَّادِقَاتِ وَالصَّابِرِينَ وَالصَّابِرَاتِ وَالْخَاشِعِينَ وَالْخَاشِعَاتِ وَالْمُتَصَدِّقِينَ وَالْمُتَصَدِّقَاتِ وَالصَّائِمِينَ وَالصَّائِمَاتِ وَالْحَافِظِينَ فُرُوجَهُمْ وَالْحَافِظَاتِ وَالذَّاكِرِينَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتِ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا ﴾

(Indeed, the Muslims, men and women; the believers, men and women; the devout, men and women; the truthful, men and women; the patient, men

and women; the humble, men and women; the charitable, men and women; charitable giving, and those who fast, men and women, and those who guard their chastity, men and women, and those who remember Allah often,men and women:- Allah has prepared for them forgiveness and a great reward.) [*Sura Al-Aḥzāb* 33:35]

﴿ إِنَّ الْإِنْسَانَ خُلِقَ هَلُوعًا ۝ إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا ۝ وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ مَنُوعًا ۝ إِلَّا الْمُصَلِّينَ ۝ الَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ ۝ وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَعْلُومٌ ۝ لِلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومِ ۝ وَالَّذِينَ يُصَدِّقُونَ بِيَوْمِ الدِّينِ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ مِنْ عَذَابِ رَبِّهِمْ مُشْفِقُونَ ۝ إِنَّ عَذَابَ رَبِّهِمْ غَيْرُ مَأْمُونٍ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ ۝ إِلَّا عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ۝ فَمَنِ ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَٰلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْعَادُونَ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمَانَاتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ رَاعُونَ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ بِشَهَادَاتِهِمْ قَائِمُونَ ۝ وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ ۝ أُولَٰئِكَ فِي جَنَّاتٍ مُكْرَمُونَ ﴾

(Indeed, man is created impatient; ❄ when adversity befalls him, he is full of panic; ❄ but when prosperity comes his way, he is miserly, ❄ except for those who pray, ❄ who are steadfast in their prayer. ❄ And those in whose wealth is a recognised right. ❄ For the one who asks as well the one who refrains from asking; ❄ And those who believe in the Day of Judgment; ❄ And those who fear the retribution of their Lord, ❄ Indeed, there is no escape from the retribution of their Lord; ❄ And those who guard their chastity, ❄ except with their wives and the (captives) whom their right hands possess,- for (then) they are not to be blamed. ❄ But those who trespass beyond this are transgressors. ❄ And those who keep their trusts and

covenants; ❄ And those who stand firm in their testimonies; ❄ And those who are diligent in their worship; ❄ Such will be the honoured ones in the Gardens (of Bliss). [*Sura Al-Maʿārij* 70:19-35]

اَللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ الخَوْفَ وَغَلَبَةَ الشَّوْقِ * وَثَبَاتَ الْعِلْمِ وَدَوَامَ الفِكْر *
وَنَسْأَلُكَ سِرَّ الأَسْرَارِ * المَانِعَ مِنَ الإِصْرَار *
حَتَّى لا يَكُونَ لَنَا مَعَ الذَّنْبِ أَوِ الْعَيْبِ قَرَار *
وَاجْتَبِنَا وَاهْدِنَا إِلَى العَمَلِ بِهَذِهِ الكَلِمَاتِ * الَّتِي بَسَطْتَهَا لَنَا عَلَى لِسَانِ
رَسُولِك * وَابْتَلَيْتَ بِهِنَّ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلَك * فَأَتَمَّهُنّ *
﴿ قَالَ إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ إِمَامًا ﷺ قَالَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي ﷺ
قَالَ لَا يَنَالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ ﴾ * فَاجْعَلْنَا مِنَ المُحْسِنِينَ *
مِنْ ذُرِّيَّةِ آدَمَ وَنُوح * وَاسْلُكْ بِنَا سَبِيلَ أَئِمَّةِ المُتَّقِين.

O Allah, we ask You for awe (of You), and to be overwhelmed by yearning (for You), for firmness in knowledge and continuous reflection. ❄ We ask You for the secret of secrets that prevents (us) from persisting in wrongdoing, so that we do not remain in sin or shameful actions. ❄ And choose us and guide us to act upon these words which You have conveyed to us through the tongue of Your Messenger, and with which You tested Your intimate friend, *al-Khalil* Ibrahim, and with which he completely complied: ❄ (He said, "I will make you a leader for mankind." He said, "And of my offspring?" He said, "My covenant does not include the wrongdoers.") [*Sura Al-Baqarah* 2:124] ❄ So place us among the righteous ones ❄ from the descendants of Adam and Nuh, ❄ and take us along the path of the leaders of the God-fearing.

Rabbana - O our Lord!

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ❋ ﴿ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِالْعِبَادِ ۝ الَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا إِنَّنَا آمَنَّا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ۝ الصَّابِرِينَ وَالصَّادِقِينَ وَالْقَانِتِينَ وَالْمُنْفِقِينَ وَالْمُسْتَغْفِرِينَ بِالْأَسْحَارِ ۝ شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَٰهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُو الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ ۚ لَا إِلَٰهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴾

In the name of Allah, the Most Gracious, the Most Merciful ❋ (Allah sees His servants, ❋ those who say, "Our Lord, we have indeed believed, so forgive us our sins and protect us from the agony of the Fire"; ❋ the patient, the truthful, the pious, the charitable, who seek forgiveness in the early hours of the morning. ❋ Allah testifies that there is no god but He, and so do the angels and the people of knowledge who stand firm justice. There is no god but He, the Supreme, the Wise.) [*Sura Āl ʿImrān* 3:15-18]

﴿ إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لَآيَاتٍ لِأُولِي الْأَلْبَابِ ۝ الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَامًا وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَٰذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ۝ رَبَّنَا إِنَّكَ مَنْ تُدْخِلِ النَّارَ فَقَدْ أَخْزَيْتَهُ ۖ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ۝ رَبَّنَا إِنَّنَا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا بِرَبِّكُمْ فَآمَنَّا ۚ رَبَّنَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَفَّنَا مَعَ الْأَبْرَارِ ۝ رَبَّنَا وَآتِنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلَىٰ رُسُلِكَ وَلَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۗ إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ ﴾

(Indeed, in the creation of the heavens and the earth, and the alternation of night and day, there are signs for those of understanding, ❋ who remember

Allah, standing, sitting, and (lying down) on their sides, reflecting on the creation of the heavens and the earth: ❄ O our Lord, You have not created this in vain; glory to You, so protect us from the agony of the Fire. ❄ Our Lord, indeed, whoever You admit into the Fire, You have indeed disgraced, and the wrongdoers will have no helpers. ❄ Our Lord, indeed, we have heard the call of one calling to faith, "Believe in your Lord," and we believed. Our Lord, forgive us our sins and blot out our misdeeds, and take our souls together with those of the pious ones. ❄ Our Lord, grant us what You promised us through Your messengers, and do not disgrace us on the Day of Resurrection. You do not break Your promise.) [*Sura Āl ʿImrān* 3:190-194]

﴿ وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴾ ❄ ﴿ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴾

(And among them are those who say, Our Lord, grant us good in this world and good in the Hereafter, and protect us from the torment of the Fire.) [*Sura Al-Baqarah* 2:201] ❄ (Our Lord, forgive us our sins and our transgressions in our dealings; make our footing firm, and grant us victory over the disbelieving people.) [*Sura Āl ʿImrān* 3:147]

﴿ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ۚ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا ۚ رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ ۖ وَاعْفُ عَنَّا وَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا ۚ أَنْتَ مَوْلَانَا فَانْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴾

(Our Lord, do not condemn us if we forget or make a mistake. Our Lord, do not place upon us a burden such as You placed upon those before us. Our Lord, lay not on us a greater burden than we can bear. Pardon us,

forgive us and have mercy on us. You are our Protector, so help us against the disbelieving people.) [*Sura Al-Baqarah* 2:286]

﴿ رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً ۚ إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ ۝ رَبَّنَا إِنَّكَ جَامِعُ النَّاسِ لِيَوْمٍ لَا رَيْبَ فِيهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُخْلِفُ الْمِيعَادَ ﴾

(Our Lord, do not allow our hearts deviate after You have guided us, and grant us mercy from Yourself; You are the Most Generous Giver. ❄ Our Lord, You are surely the Gatherer of people for a day about which there is no doubt. Indeed, Allah does not break His promise.) [*Sura Āl ʿImrān* 3:8-9]

﴿ رَبَّنَا آمَنَّا بِمَا أَنْزَلْتَ وَاتَّبَعْنَا الرَّسُولَ فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ ﴾ ❄ ﴿ وَمَا لَنَا لَا نُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا جَاءَنَا مِنَ الْحَقِّ وَنَطْمَعُ أَنْ يُدْخِلَنَا رَبُّنَا مَعَ الْقَوْمِ الصَّالِحِينَ ۝ فَأَثَابَهُمُ اللَّهُ بِمَا قَالُوا جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ وَذَٰلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ ﴾

(Our Lord, we have believed in what You have revealed and we have followed the Messenger, so write us down among those who bear witness) [*Sura Āl ʿImrān* 3:53] ❄ ((They said,) How would we not believe in Allah and in the truth that has come to us, and we hope that our Lord will admit us among the righteous people?! ❄ So Allah rewarded them for what they said with gardens beneath which rivers flow, where they will abide forever. Such is the recompense of the righteous.) [*Sura Al-Ma'idah* 5:84-85]

﴿ وَقَالَ مُوسَىٰ يَا قَوْمِ إِنْ كُنْتُمْ آمَنْتُمْ بِاللَّهِ فَعَلَيْهِ تَوَكَّلُوا إِنْ كُنْتُمْ مُسْلِمِينَ ۝ فَقَالُوا عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝ وَنَجِّنَا بِرَحْمَتِكَ مِنَ الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴾ ❊

(And Moses said, "O my people! If you believe in Allah, then put your trust in Him, if you are Muslims." ❊ They said, "In Allah do we put our trust. Our Lord, do not make us a trial for the wrongdoing people, ❊ And deliver us by Your mercy from the disbelieving people.") [*Sura Yūnus* 10:84-86]

﴿ رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا ﴾ ❊ ﴿ رَبَّنَا آمَنَّا فَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ ﴾ ❊ ﴿ رَبَّنَا اصْرِفْ عَنَّا عَذَابَ جَهَنَّمَ ۖ إِنَّ عَذَابَهَا كَانَ غَرَامًا ۝ إِنَّهَا سَاءَتْ مُسْتَقَرًّا وَمُقَامًا ﴾

(Our Lord, grant us mercy from Yourself, and facilitate for us a righteous path in our affairs.) [*Sura Al-Kahf* 18:10] ❊ (Our Lord, we have believed, so forgive us and have mercy on us, for You are the Best of those who show mercy!) [*Sura al-Muʾminūn* 23:109] ❊ (Our Lord, avert from us the torment of hell; indeed, its torment is grievious. ❊ How evil is it as an abode and as a place to dwell in!) [*Sura al-Furqān* 25:65]

﴿ رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا ﴾

(Our Lord, grant us comfort from our spouses and offspring, and make us (worthy to) lead the God-fearing) [*Sura al-Furqān* 25:74]

﴿ رَبَّنَا وَسِعْتَ كُلَّ شَيْءٍ رَحْمَةً وَعِلْمًا فَاغْفِرْ لِلَّذِينَ تَابُوا وَاتَّبَعُوا سَبِيلَكَ وَقِهِمْ عَذَابَ الْجَحِيمِ ۝ رَبَّنَا وَأَدْخِلْهُمْ جَنَّاتِ عَدْنٍ الَّتِي وَعَدْتَهُمْ وَمَنْ

صَلَحَ مِنْ آبَائِهِمْ وَأَزْوَاجِهِمْ وَذُرِّيَّاتِهِمْ ۚ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ وَقِهِمُ السَّيِّئَاتِ ۚ وَمَنْ تَقِ السَّيِّئَاتِ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمْتَهُ ۚ وَذَٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۞

(Our Lord, You envelop all things with mercy and knowledge, so forgive those who repent and follow Your way, and protect them from the torment of Hellfire ❄ And Our Lord, admit them into the Gardens of eternity which You have promised them, and those who are righteous from among their fathers, their spouses and their offspring. Indeed, You are the Sovereign, the Wise. ❄ And protect them from evil; for whoever You protect from evil on that Day, You have indeed shown mercy, and that is the highest goal they can achieve.) [*Sura al-Ghāfir* 40-:7-9]

۞ رَبَّنَا اكْشِفْ عَنَّا الْعَذَابَ إِنَّا مُؤْمِنُونَ ۞ ❄ ۞ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلًّا لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ ۞ ❄ ۞رَبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا وَإِلَيْكَ أَنَبْنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ۝ رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَاغْفِرْ لَنَا رَبَّنَا ۖ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۞ ❄ ۞ رَبَّنَا أَتْمِمْ لَنَا نُورَنَا وَاغْفِرْ لَنَا ۖ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۞

(Our Lord, remove the penalty from us; for we are indeed believers.) [*Sura Ad-Dukhān* 44:12] ❄ (Our Lord, forgive us and our brothers who preceded us in faith, and do not place any rancour in our hearts towards those who have believed. Our Lord, You are indeed Most Kind and Merciful.) [*Sura Al-Ḥashr* 59:10] ❄ (Our Lord, in You do we trust, and to You we turn in repentance: You is the final destination. ❄ Our Lord, do not give those who disbelieve the upper hand over us, and forgive us, our Lord; indeed Your are the Sovereign, the Wise.) [*Sura Al-Mumtaḥanah* 60:4-5] ❄ (Our Lord, perfect our light for us and forgive us; indeed, You have power over all things.) [*Sura At-Taḥrīm* 66:8]

Seeking protection

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَـٰنِ الرَّحِيمِ ﴿ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۝ اللَّهُ الصَّمَدُ ۝
لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ ۝ وَلَمْ يَكُن لَّهُ كُفُوًا أَحَدٌ ﴾

In the name of Allah, the Most Gracious, the Most Merciful ❄ (Say: He is Allah, the One and Only; ❄ Allah, the Eternal, Absolute; ❄ He begets not, nor is He begotten; ❄ And there is none like Him.) [*Sura Al-Ikhlās*]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَـٰنِ الرَّحِيمِ ﴿ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ۝ مِن شَرِّ مَا خَلَقَ ۝
وَمِن شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ۝ وَمِن شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ۝ وَمِن شَرِّ
حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ﴾ ❄

In the name of Allah, the Most Gracious, the Most Merciful (Say: I seek refuge with the Lord of the Dawn ❄ From the mischief of created things; ❄ From the mischief of Darkness as it overspreads; ❄ From the mischief of those who practise occult arts; ❄ And from the mischief of the envious one as he practises envy.) [*Sura Al-Falaq*]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَـٰنِ الرَّحِيمِ ﴿ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ۝ مَلِكِ النَّاسِ ۝
إِلَٰهِ النَّاسِ ۝ مِن شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ۝ الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ
النَّاسِ ۝ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴾

In the name of Allah, the Most Gracious, the Most Merciful (Say: I seek refuge with the Lord of mankind, ❄ The Ruler of mankind, ❄ The god of mankind, ❄ From the mischief of the Whisperer (of Evil), who withdraws (when the Name of Allah is mentioned) ❄ Who whispers into the hearts of mankind,- ❄ Be he from among jinns or among men.) [*Sura An-Nās*]

Praise and glory be to Allah

﴿ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيمِ ۝ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝
الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيمِ ۝ مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ ۝ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۝
اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ
عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ﴾

(In the name of Allah, Most Gracious, Most Merciful. ❄ Praise be to Allah, the Lord and Sustainer of the worlds; ❄ Most Gracious, Most Merciful; ❄ Ruler of the Day of Judgment. ❄ You do we worship, and Your aid we seek. ❄ Show us the straight way, ❄ The way of those on whom You have bestowed Your Grace, those whose (portion) is not wrath, and who go not astray.) [*Sura Al-Fātiḥah*]

﴿ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ ۖ ثُمَّ
الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ ۝ هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ أَجَلًا ۖ
وَأَجَلٌ مُسَمًّى عِنْدَهُ ۖ ثُمَّ أَنْتُمْ تَمْتَرُونَ ۝ وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَاوَاتِ وَفِي
الْأَرْضِ ۖ يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَجَهْرَكُمْ وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ ﴾ ❄

(Praise be to Allah, Who created the heavens and the earth and made darkness and light; still, those who disbelieve set up equals to their Lord. ❄ He is the One who created you from clay, then decreed a fixed lifespan (for you); and He has set an appointed time (for resurrection); yet you still have doubts. ❄ He is Allah, (the only One worthy of worship) in the heavens and on the earth; He knows what you keep secret and what you show openly, and He knows (the deeds) you aquire.) [*Sura Al-Anʿām* 6:1-3]

﴿ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَٰذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ ۖ لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ ﴾

(Praise be to Allah, Who guided us to this, for we would not have found the right path if Allah had not guided us. Indeed, the messengers of our Lord came with the truth.) [*Sura Al-ʿArāf* 7:43]

﴿ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ يَهْدِيهِمْ رَبُّهُمْ بِإِيمَانِهِمْ ۖ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ ۝ دَعْوَاهُمْ فِيهَا سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَتَحِيَّتُهُمْ فِيهَا سَلَامٌ ۚ وَآخِرُ دَعْوَاهُمْ أَنِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾

(Indeed, those who believe and do righteous deeds, their Lord will guide them by their faith; rivers will flow beneath them in gardens of bliss, ❄ where their invocation will be, "Glory to You, O Allah," and their greeting will be, "Peace," and their concluding invocation will be, "Praise be to Allah, the Lord of the Worlds.") [*Sura Yūnus* 10:9-10]

﴿ وَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنَ الذُّلِّ ۖ وَكَبِّرْهُ تَكْبِيرًا ﴾

(And say: "Praise be to Allah, Who has not taken a son, Who has no partner in (His) reign, and needs no protector against humiliation; Exalt Him in greatness!") [*Sura al-Isrāʾ* 17:111]

﴿ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَىٰ عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَلَمْ يَجْعَلْ لَهُ عِوَجَا ۜ ۝ قَيِّمًا لِيُنْذِرَ بَأْسًا شَدِيدًا مِنْ لَدُنْهُ وَيُبَشِّرَ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ

لَهُمْ أَجْرًا حَسَنًا ۝ مَاكِثِينَ فِيهِ أَبَدًا ۝

(Praise be to Allah, Who has revealed the Book to His servant, without allowing any crookedness in it, ❄ Straight and clear it is, in order to warn of severe punishment from Him, and to give good tidings to the believers who act righteously that they will have a good reward, ❄ where they will dwell forever.) [*Sura Al-Kahf* 18:1-3]

۝ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَىٰ ۗ
آللَّهُ خَيْرٌ أَمَّا يُشْرِكُونَ ۝

(Say, 'Praise be to Allah, and peace be upon His servants whom He has chosen. Is Allah better, or (the false gods) they associate (with Him)?!") [*Sura Al-Naml* 27:59]

۝ الْحَمْدُ لِلَّهِ لَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَلَهُ الْحَمْدُ فِي الْآخِرَةِ ۚ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ۝ يَعْلَمُ مَا يَلِجُ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا ۚ وَهُوَ الرَّحِيمُ الْغَفُورُ ۝

(Praise be to Allah, to Whom belongs all that is in heavens and all that is on earth, and to Whom belongs all praise in the Hereafter, for He is the All-Wise, the All-Aware. ❄ He knows what goes into the earth and what comes out of it, and what comes down from the sky and what ascends into it. He is the Merciful, the Forgiving.) [*Sura Al-Saba'* 34:1-2]

۝ الْحَمْدُ لِلَّهِ فَاطِرِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ جَاعِلِ الْمَلَائِكَةِ رُسُلًا أُولِي أَجْنِحَةٍ مَثْنَىٰ وَثُلَاثَ وَرُبَاعَ ۚ يَزِيدُ فِي الْخَلْقِ مَا يَشَاءُ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ

شَيْءٍ قَدِيرٌ ۞ مَا يَفْتَحِ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِنْ رَحْمَةٍ فَلَا مُمْسِكَ لَهَا ۖ وَمَا يُمْسِكْ فَلَا مُرْسِلَ لَهُ مِنْ بَعْدِهِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۞ *

(Praise be to Allah, the Creator of the heavens and the earth, who made the angels messengers with wings, two pairs, or three pairs, and four pairs;- He adds in (His) creation what He wills. Indeed, Allah has power over all things. ❄ When Allah opens His Mercy for mankind, none can withhold it; and what He withholds, none other than Him can grant. He is the Almighty, the Most Merciful.) [*Sura Faṭir* 35:1-2]

۞ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا عَبْدًا مَمْلُوكًا لَا يَقْدِرُ عَلَىٰ شَيْءٍ وَمَنْ رَزَقْنَاهُ مِنَّا رِزْقًا حَسَنًا فَهُوَ يُنْفِقُ مِنْهُ سِرًّا وَجَهْرًا ۖ هَلْ يَسْتَوُونَ ۚ الْحَمْدُ لِلَّهِ ۚ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۞

(Allah has has made a likenss of (two men:) a slave who is owned and is not capable of anything, and one whom We have given a good provision from Us, and he spends (freely) from it, in private and in public. Are they equal? Praise be to Allah! But most of them do not know (their destination).) [*Sura Al-Naḥl* 16:75]

۞ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي صَدَقَنَا وَعْدَهُ وَأَوْرَثَنَا الْأَرْضَ نَتَبَوَّأُ مِنَ الْجَنَّةِ حَيْثُ نَشَاءُ ۖ فَنِعْمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ ۞ تَرَى الْمَلَائِكَةَ حَافِّينَ مِنْ حَوْلِ الْعَرْشِ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ ۖ وَقُضِيَ بَيْنَهُمْ بِالْحَقِّ وَقِيلَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۞

(They will say, “Praise be to Allah, Who has fulfilled His promise to us and has given us this land in heritage; so that we may dwell in Paradise wherever

we please." How excellent is the reward of those who strive! ❋ And you will see the angels surrounding the Throne, glorifying their Lord with praise. Judgement will be passed between them in perfect justice, and it will be acclaimed, "Praise be to Allah, the Lord of the worlds.") [*Sura Az-Zumar* 39: 74-75]

﴿ هُوَ الْحَيُّ لَا إِلَٰهَ إِلَّا هُوَ فَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۗ
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾

(He is the Ever-Living; there is no god but Him, so call upon Him. giving Him sincere devotion: Praise be to Allah, the Lord of the worlds.) [*Sura Ghāfir* 40:65]

﴿ فَلِلَّهِ الْحَمْدُ رَبِّ السَّمَاوَاتِ وَرَبِّ الْأَرْضِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝
وَلَهُ الْكِبْرِيَاءُ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴾ ❋

(So Praise be to Allah, the Lord of the heavens and the Lord of the earth, the Lord of all worlds. ❋ His is the Supremacy in heavens and on earth, and He is the Almighty, the All-Wise.) [*Sura Al-Jāthiyah* 45:36-37]

﴿ فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ ۝ وَلَهُ الْحَمْدُ فِي
السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِينَ تُظْهِرُونَ ۝ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ
وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ وَكَذَٰلِكَ تُخْرَجُونَ ﴾

(So glorify Allah when you reach the evening and when you rise in the morning. ❋ Praise be to Him in the heavens and on the earth, in the afternoon and when you pass the mid day. ❋ He brings out the living from the dead, and He brings out the dead from the living, and He gives life to the

earth after its death. Thus will you be brought out (from the dead).) [*Sura Ar-Rūm* 30:17-19]

﴿ سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ ۞ وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ ۞ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾

(Glory to your Lord, the Lord of Honour, (Who is far beyond) what they ascribe (to HIm) ❄ And peace be upon the Messengers ❄ And Praise be to Allah, the Lord of the Worlds) [*Sura as-Ṣāffāt* 37:180-182]

الصحبة الثقافية « التين» لحفظ العلوم الدين ❄ Damas Cultural Society 2026

Translated and edited by Damas Cultural Society
Last edit: 27th September 2026